

MÉLANGE

Compléments et retouches à la 3^e édition de la Clavis Patrum Latinorum

L'HOMILÉTIQUE AFRICAINE MASQUÉE SOUS LE CHRYSOSTOMUS LATINUS, SÉVÉRIEN DE CÉRAMUSSA ET LA CATÉCHÈSE DONATISTE DE VIENNE

La dernière édition de cet instrument hors pair que constitue la *Clavis Patrum Latinorum* (Turnhout, 1995; = *CPL*) n'a pas permis une mise au point actualisée du dossier « Chrysostome latin » sous les numéros 915 et suivants. Avec l'accord de feu dom E. Dekkers — nous nous en étions encore entretenus ensemble —, nous voulons la présenter ici. Il s'agit en effet des acquis concernant une bonne centaine de textes homilétiques africains; les résultats de la recherche exigent que les éléments de cet ensemble, aujourd'hui mieux connus ou partiellement neufs, prennent dorénavant leur place exacte dans la présentation systématique du répertoire. Entre autres, seront ainsi corrigés les regrets exprimés par E. Dekkers (1). En outre, du même coup, sur un point précis, on permettra de reculer les limites que dom Machielsens vient aussi de s'imposer dans sa clé des pseudépigraphes latins du Moyen Age, *CPPM* (2).

(1) *Praesens ordinatio horum sermonum felix dici nequit; melior est dispositio iuxta collectiones antiquas...* *CPL*, note (b), p. 302. Corrigeons aussi d'entrée de jeu une erreur malencontreuse: dans cette même note b, le renvoi au *PLS* doit se lire tome IV, 651sq. (et non pas III). La note (a) est aussi à corriger: c'est la collection des 38 latines Wilmart, et non celle de l'Escorial, qui conserve des homélies originales latines sous le nom de Chrysostome.

(2) « *CHRYSOSTOMUS LATINUS... outside the scope of my research* », *Clavis patristica pseudepigraphorum medii aevi* (= *CPPM*), p. 1x (*Corpus Christianorum Series Latina*, vol. IA). Voir néanmoins sous le n° 1605, 5, les sermons Mai de la collection Arsenal (corriger la mention du ms.: Paris, Arsenal); sous le n° 1230B, les sermons Caillau. Un relevé complet de la collection Arsenal se lit p. 1021-22; celui du corpus Escorial, p. 1022, plus 1067-68, n'énumère que sept textes; la *CPPM* a relevé cependant en outre, des 60 sermons viennois, les numéros 9 (sous le n° 808), 16 (841), 18 (1697), 22 (5506), 26 (831), 29 (4868), 31 (1925), 33 (844), 36 (cf. note à *CPPM* 6355), 45 (1487; corriger le n° du codex: BnF lat. 12141), 53 (1097), 59 (882). Quant à la collection des 38 homélies latines Wilmart, bien que la *CPPM* exclue aussi en principe les traductions du grec, cf. les numéros 1993, 2412, 2414, 2415 et 2353.